

REPUBLICA DEL ECUADOR
SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑIAS

FORMULARIO DE ESTADOS FINANCIEROS

FORM. 0001

AÑO: 1983

Denominación de la compañía según su estatuto: INVERSIONES SUEZ S. A.		Siglas:		R.U.C. 0990634254001		No. Expediente: 41349-8	
PRINCIPAL	Ciudad: GUAYAQUIL	Calle y No. AVE. DOMINGO COMIN S/N.		Teléfono: 431327	Casilla: 659	Cable:	
SUCURSALES							

Período del Balance:

De: 1 de ENERO de 19 83; Al 31 de DICIEMBRE de 19 83

NOMINA DE ADMINISTRADORES Y COMISARIOS DE LAS COMPAÑIAS NACIONALES
(Que se hallan actualmente en ejercicio)

1. ADMINISTRADORES	NOMBRES	No. PASAPORTE	NACIONALIDAD
Presidente	SANTIAGO MASPONS GUSMAN	9901687772	ECUATORIANA
Vicepresidente	YOSUKE HIRONO KURINO	0908224868	JAPONES
Gerente (s)			
Directores o vocales principales			
Directores o vocales suplentes			
2. COMISARIOS	NOMBRES	DIRECCION Y TELEFONO	
Principal	MILTON SEVAIN ORDOÑEZ V.	FLORESTA M. F. 73 Villa 5	
Suplente			
3. COMITE DE VIGILANCIA			

DATOS DEL REPRESENTANTE (S) LEGAL (ES)

Nombre (s)	YOSUKE HIRONO KURINO	Nacionalidad:	JAPONES
Cargo (s)	GERENTE		
Fecha de nombramiento	19/06/83	Período:	5 años

ACTIVIDAD QUE DESARROLLA ACTUALMENTE LA COMPAÑIA

COMER.- VENTAS.- INMUEBLES. Y ACCIONES.

COMPAÑIAS EXTRANJERAS DOMICILIADAS EN EL ECUADOR

REPRESENTANTE (S) PERMANENTE (S) EN EL ECUADOR	
Nombre (s)	Nacionalidad
Cargo (s) o designación (es)	Carnet de domiciliación No.

LA CONTABILIDAD ESTA A CARGO DE

Denominación de la persona jurídica:	
MARTHA TERESA SOLORZANO V.	ECUATORIANA
Nombres y apellidos (persona natural)	Nacionalidad
DIRECCION: CORONEL 2218 Y CAÑAR	

Tiene Auditoría Externa

SI ☐

NO ☒

Nombre o denominación

Dirección

OTRAS INFORMACIONES (a la fecha del balance)

La Compañía está amparada por:

LEY DE FOMENTO: Industrial ☐ Agropecuario ☐ Turístico ☐ Otra ☐ Clasificación:

ACUERDO INTERMINISTERIAL No.: Fecha: Plazo: 50 años

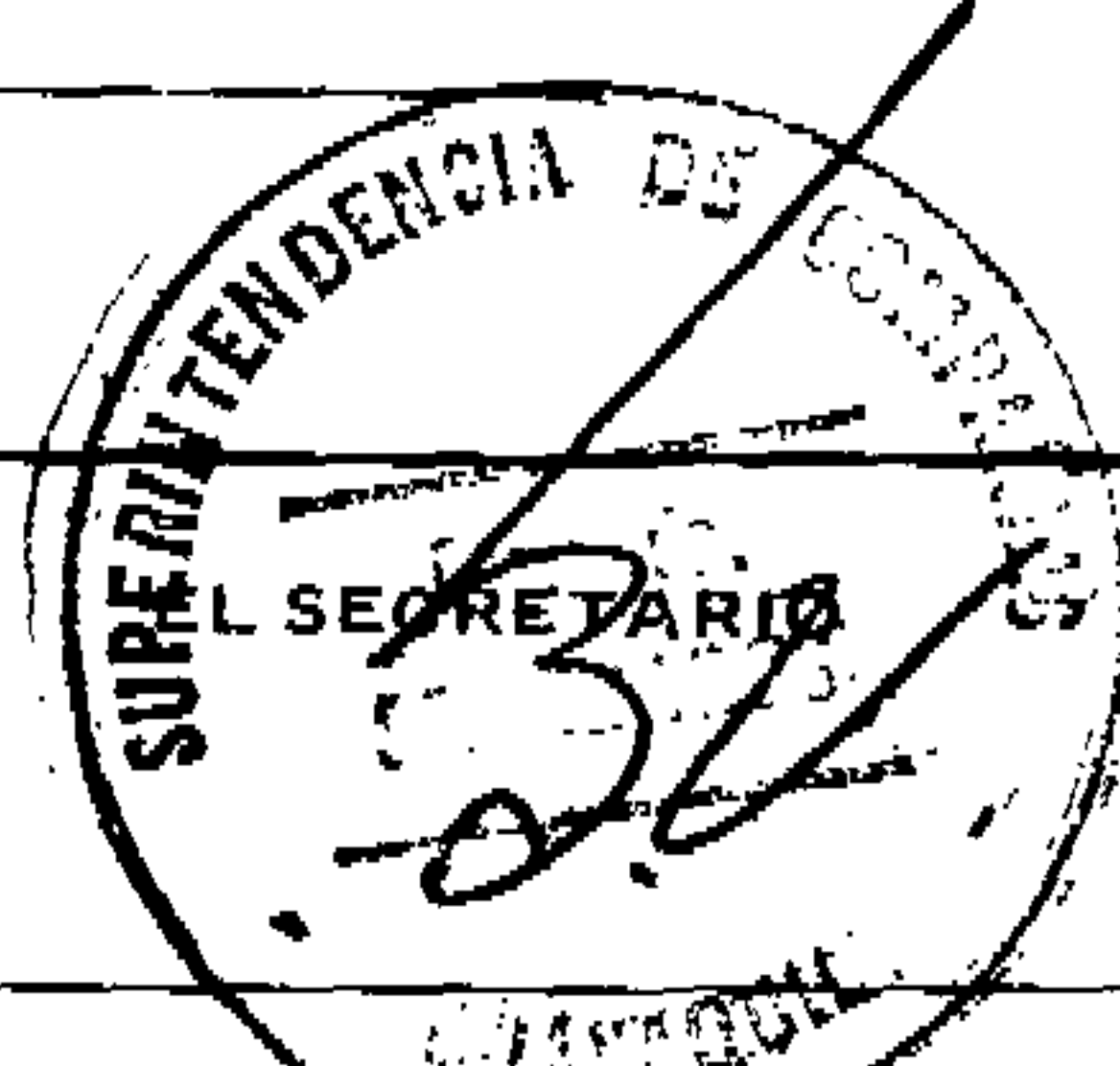
AFILIACION A LA CAMARA DE: No.:

TIENE CREDITOS DE LA CORPORACION FINANCIERA NACIONAL? SI ☐ NO ☒

COTIZA ACCIONES EN LA BOLSA DE VALORES: SI ☐ NO ☒

Recibido hoy día de MAY 10 1983 de 19 a las

Fojas útiles.- CERTIFICO.



BALANCE GENERAL (ESTADO DE SITUACION FINANCIERA) AL 31 DE DICIEMBRE DE 1983

1. ACTIVO			
11. CORRIENTE			
1101	Caja y Bancos		121.450,=
1102	Inversiones temporales		1'488.000,=
1103	Cuentas por cobrar clientes		
1104	Documentos por cobrar clientes		
1105	Documentos descontados		
1106	Menos Provisión cuentas de dudoso cobro		
1107	Inventario materia prima		
1108	Inventario productos en proceso		
1109	Inventario productos terminados		
1110	Inventario suministros y materiales		
1111	Inventario mercaderías en almacén		
1112	Semovientes para venta		
1113	Sementeras		
1114	Lotes de terrenos para la venta		
1115	Obras en ejecución, oficinas, urbanizaciones para la venta		
1116	Mercaderías en tránsito		
1117	Menos: Provisión baja inventarios		
1118	Ingresos acumulados por cobrar		
1119	Depósitos previos		
1120	Préstamos a ejecutivos y trabajadores		
1121	Préstamos a accionistas o socios y compañías relacionadas		375.000,=
1122	Pagos anticipados a proveedores		
1123	Pagos anticipados de impuestos y seguros		
1124	Pagos anticipados de intereses		
1125	Repuestos y accesorios y pequeñas herramientas		
1126	Accesorios de oficina en existencia		
1127	Otros pagos anticipados (adjuntar detalle)		
1128	Otros activos corrientes (adjuntar detalle)		
TOTAL ACTIVO CORRIENTE			1'984.450,=
12. ACTIVO FIJO		Valor de adquisición	Deprec. acumulada
1201	Terrenos y mejoras		
1202	Maquinaria y equipo en montaje y en tránsito		
1203	Construcciones en curso		
1204	Edificios e Instalaciones		
1206	Maquinaria y equipo		
1208	Muebles y enseres		
1210	Vehículos		
1212	Mejoras en locales arrendados		
1214	Semovientes		
1216	Plantaciones		
1218	Otros activos fijos (adjuntar detalle)		
REVALORIZACIONES		Valor de Reavalúo	Deprec. acumulada
1220	Revalorización de terrenos		
1222	Revalorización de edificios		
1224	Revalorización de maquinaria y equipo		
1226	Revalorizaciones de otros activos fijos (adj. det.)		
13. DEUDORES E INVERSIONES A LARGO PLAZO			
1301	Cuentas y documentos por cobrar clientes		
1302	Préstamos a ejecutivos y trabajadores		
1303	Préstamos a accionistas o socios y compañías relacionadas		
1304	Bonos, obligaciones, cédulas		
1305	Acciones o participaciones en compañías relacionadas		
1306	Otros (adjuntar detalle)		
14. ACTIVOS INTANGIBLES		Valor de adquisición	Amort. acumulada
1401	Patentes y marcas		
1403	Otros (adjuntar detalle)		
15. PAGOS DIFERIDOS		Valor inicial	Amort. acumulada
1501	Gastos de CONSTITU y reorganización	55.000	5.500
1503	Gastos de ORGANIZA y desarrollo	9.515	
1505	Pagos anticipados a largo plazo		
1507	Pérdidas por diferencias de cambio (Dec. 1384)		
1508	Comisión de riesgo cambiario		
1509	Otros (adjuntar detalle)		
16. OTROS ACTIVOS NO CORRIENTES			
1601	Propiedades y otros activos fijos no utilizados		
1602	Otros (adjuntar detalle)		
TOTAL ACTIVO NO CORRIENTE			59.015,=
TOTAL DEL ACTIVO			2'043.465,=

2. PASIVO									
21. PASIVOS CORRIENTES									
2101	Proveedores en el país								
2102	Proveedores en el exterior								
2103	Anticipos de clientes								
2104	Bancos privados moneda nacional								
2105	Bancos privados moneda extranjera								
2106	Otras instituciones financieras privadas moneda nacional								
2107	Otras instituciones financieras privadas moneda extranjera								
2108	Instituciones de crédito público moneda nacional								
2109	Instituciones de crédito público moneda extranjera								
2110	Dividendos por pagar a accionistas o socios								
2111	15o/o para trabajadores								
2112	Impuesto a la Renta por pagar								
2113	Sueldos acumulados por pagar								
2114	Intereses acumulados por pagar								
2115	Impuestos retenidos por pagar								
2116	Seguro Social por pagar								
2117	Acreeedores diversos (OTRAS CTAS POR PAGAR)							1'488.000,=	
2118	Parte corriente del pasivo a largo plazo								
TOTAL PASIVO CORRIENTE								1'488.000,=	
22. PASIVOS NO CORRIENTES									
2201	Obligaciones emitidas en circulación (art. 243 de la Ley de Cías.)								
2202	Acreeedores hipotecarios y prendarios								
2203	Impuestos diferidos por pagar								
2204	Previsión para indemnizaciones								
2205	Préstamos de accionistas o socios								
2206	Depósitos por cuentas en participación								
2207	Aportes de accionistas o socios para capitalización futura								
2208	Préstamos de la casa matriz								
2209	Préstamos de compañías relacionadas							55.465,=	
2210	Arrendamiento financiero por pagar								
2211	Otros (adjuntar detalle)								
23. PASIVOS DIFERIDOS									
2301	Utilidades por realizar en ventas a plazos								
2302	Prima en venta de obligaciones emitidas								
2303	Cobros anticipados a más de un año								
2304	Otros (adjuntar detalle)								
TOTAL PASIVOS NO CORRIENTES								55.465,=	
TOTAL PASIVO								1'543.465,=	
3. PATRIMONIO NETO									
31. CAPITAL SOCIAL									
3101	Acciones o aportaciones de compañías nacionales							500.000,=	
3102	Capital asignado a sucursales extranjeras								
3103	Menos: Acciones propias readquiridas								
3104	Menos: Capital suscrito no pagado								
32. SUPERAVIT DE CAPITAL									
3201	Revalorización de terrenos								
3202	Revalorización de otros activos fijos								
3203	Donaciones y subsidios recibidos								
3204	Otros (adjuntar detalle)								
33. RESERVAS									
3301	Reserva legal (art. 111 y 339 Ley de Cías.)								
3302	Reserva estatutaria								
3303	Reserva facultativa								
34. RESULTADOS									
3401	Utilidades (pérdidas) acumuladas de ejercicios anteriores								
3402	Utilidad (pérdida) neta del ejercicio								
TOTAL PATRIMONIO NETO								500.000,=	
TOTAL DEL PASIVO Y PATRIMONIO NETO								2'043.465,=	

4. CUENTAS DE ORDEN									
40. DEUDORAS									
4001	Avaes otorgados								
4002	Mercaderías en consignación								
4003	Documentos al cobro								
4004	Otros (adjuntar detalle)								
41. ACREEDORAS									
4101	Responsabilidades por avales otorgados								
4102	Consignaciones recibidas								
4103	Cobro de documentos								
4104	Responsabilidades por otros garantías								

ESTADO DE PERDIDAS Y GANANCIAS

Correspondiente al período del 1 de ENERO al 31 de DICIEMBRE de 198 3

50. VENTAS BRUTAS					
5001	En el país				
5002	En el exterior				
5003	Menos: Devoluciones y rebajas en ventas				
5004	Utilidades realizadas por ventas a plazos				
VENTAS NETAS					
51. COSTO DE VENTAS (Mercaderías no fabricadas por la Cía.)					
5101	Inventario inicial				
5102	Compras				
5103	Inventario final (menos)				
52. COSTO DE PRODUCCION (Mercaderías fabricadas por la Cía.)					
5201	Materias primas				
5202	Inventario inicial				
5203	Más: Compras				
5204	Menos: Inventario final				
5205	Mano de obra directa				
5206	Gastos de fabricación				
5207	Depreciación maquinaria y equipos				
5208	Amortización de patentes, marcas, asistencia técnica				
5209	Mano de obra indirecta				
5210	Suministros : Materiales				
5211	Seguros sobre inventarios y edificios fábrica				
5212	Aportes IESS y beneficios sociales				
5213	Mantenimiento y reparaciones				
5214	Impuestos a la producción y otros				
5215	Fuerza motriz, agua, teléfono				
5216	Otros gastos de fabricación (adjuntar detalle)				
5217	Inventario inicial de productos en proceso				
5218	Menos: Inventario final de productos en proceso				
5219	Inventario inicial de productos terminados				
5220	Menos: Inventario final de productos terminados				
5221	Otros costos de ventas				
UTILIDAD BRUTA					
53. GASTOS DE VENTAS					
5301	Sueldos y salarios (No incluídos en costos)				
5302	Comisiones a empleados y particulares				
5303	Publicidad y propaganda				
5304	Depreciación bienes Dpto. de Ventas				
5305	Beneficios sociales, indemnizaciones (excepto 15o/o trabajadores)				
5306	Otros				
54. GASTOS ADMINISTRATIVOS					
5401	Sueldos y salarios (no incluídos en costos)				
5402	Beneficios sociales, indemnizaciones (excepto 15o/o trabajadores)				
5403	Agua, luz, teléfono, télex, (no incluídos en costos)				
5404	Amortización de intangibles y diferidos				
5405	Impuestos prediales y otros (no incluídos en costos)				
5406	Contribución Superintendencia de Compañías				
5407	Depreciación bienes Dpto. Administrativo				
5408	Cuentas de dudoso cobro y baja de inventarios				
5409	Otros				
UTILIDAD (PERDIDA) DE OPERACION					
55. GASTOS FINANCIEROS					
5501	Intereses, comisiones				
5502	Otros gastos financieros				
UTILIDAD (PERDIDA) DESPUES DE FINANCIAMIENTO					
56. INGRESOS NO OPERACIONALES					
5601	Intereses por inversiones (bonos, cédulas)				
5602	Subsidios recibidos				
5603	Venta de activos fijos				
5604	Dividendos de acciones o participaciones, en efectivo				
5605	Ganancias en cambios				
5606	Otros				
57. GASTOS NO OPERACIONALES					
5701	Pérdida en venta de activos				
5702	Pérdidas por diferencia de Cambios				
5703	Otros gastos (adjuntar detalle)				
UTILIDAD (PERDIDA) DEL EJERCICIO antes de:					
15o/o para trabajadores					
Impuesto a la Renta					
5801	UTILIDAD NETA				

Los infrascritos Gerente y Contador de la Compañía, a nombre de la cual presentamos esta información, certificamos que todo el contenido de este formulario es verídico, correcto y completo.

EL GERENTE (REPRESENTANTE LEGAL)

EL CONTADOR PARA 3417
Reg. No.

Hemos revisado los estados financieros y de Resultados y las demás informaciones que preceden y en nuestra opinión exponen razonablemente la situación de la Compañía y los resultados de sus operaciones durante el correspondiente ejercicio, de conformidad con los principios contables generalmente aceptados.

7 MAY 1984

SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑÍAS

DENOMINACION DE LA COMPAÑIA SEGUN SUS ESTATUTOS:		C. I. I. U.		No. EXPEDIENTE	
INVERSIONES SUEZ S.A.		09-90634254001			
6. ESTADO DE EVOLUCION DEL PATRIMONIO NETO					
60. PATRIMONIO INICIAL:				500.000,00	
6001	Capital social		500.000,00		
6002	Menos: Acciones propias readquiridas				
6003	Menos: Capital suscrito no pagado				
6004	Reserva Legal				
6005	Otras Reservas				
6006	Superávit de capital				
6007	Utilidades retenidas				
6008	Menos: Pérdidas acumuladas				
61. AUMENTOS DE CAPITAL SOCIAL EN EL PERIODO					
62. Menos: UTILIZACION POR AUMENTOS DE CAPITAL DE:					
6201	Reserva Legal				
6202	Otras reservas				
6203	Superávit por revalorización				
6204	Utilidades retenidas				
63. SUPERAUIT Y UTILIDADES POR APLICAR:					
6301	Utilidad o (pérdida) neta del ejercicio				
6302	Menos: glosas fiscales				
6303	Menos: dividendos				
6304	Más: superávit de capital del período				
64. CORRECCIONES A UTILIDADES ACUMULADAS:					
6401	Devolución de impuestos pagados de años anteriores				
TOTAL EVOLUCION DEL PATRIMONIO				500.000,00	
DISTRIBUCION UTILIDADES EJERCICIO ANTERIOR:					
	Reserva Legal				
	Otras reservas				
	Dividendos				
	Amortización de pérdidas				
	Utilidades retenidas				
RESERVA LEGAL:					
	Reserva inicial				
(+)	Asignación del año				
(-)	Utilización en el año				
	Saldo final				
SUPERAUIT POR REVALORIZACION:					
	Superávit por revalorización inicial				
	Más: Revalorización de activos del período				
	Menos: capitalización o absorción de pérdidas				
	Saldo final				
7. ESTADO DE CAMBIOS EN LA POSICION FINANCIERA					
A. FUENTES DE CAPITAL DE TRABAJO NETO:				5.500,00	
	Utilidad neta del ejercicio				
	Más:				
7002	Cargos por deprec. (no afectó el capital de trabajo)				
7003	Cargos por amortización de intangibles		5.500,00		
7004	Pérdida en venta de activos				
	Menos:				
7005	Ingreso en efectivo por part. en utilid. de subsidiarias				
7006	Utilidad en venta de activos				
FUENTE PROVENIENTE DE OPERACIONES					
71. OTRAS FUENTES DE CAPITAL DE TRABAJO NETO				555.465,00	
7101	Venta de activos fijos				
7102	Pasivos a largo plazo		55.465,00		
7103	Aumento de capital social		500.000,00		
7104	Superávit de capital				
7105	Aportes para capitalización				
7106	Otros				
TOTAL OTRAS FUENTES				560.965,00	
72. B. USOS DE CAPITAL DE TRABAJO				64.515,00	
7201	Dividendos pagados				
7202	Compra de activos fijos				
7203	Compra de inversiones permanentes				
7204	Pago de parte corriente de pasivo a largo plazo				
7205	Incrementos de activos diferidos		64.515,00		
7206	Ajustes a períodos anteriores				
7207	Pérdida del ejercicio				
7208	Otros				
VARIACION EN EL CAPITAL DE TRABAJO NETO (A - B)				496.450,00	
CAPITAL DE TRABAJO AL FINAL DEL PERIODO				496.450,00	
(-) CAPITAL DE TRABAJO AL INICIO DEL PERIODO					
VARIACION EN EL CAPITAL DE TRABAJO NETO				496.450,00	

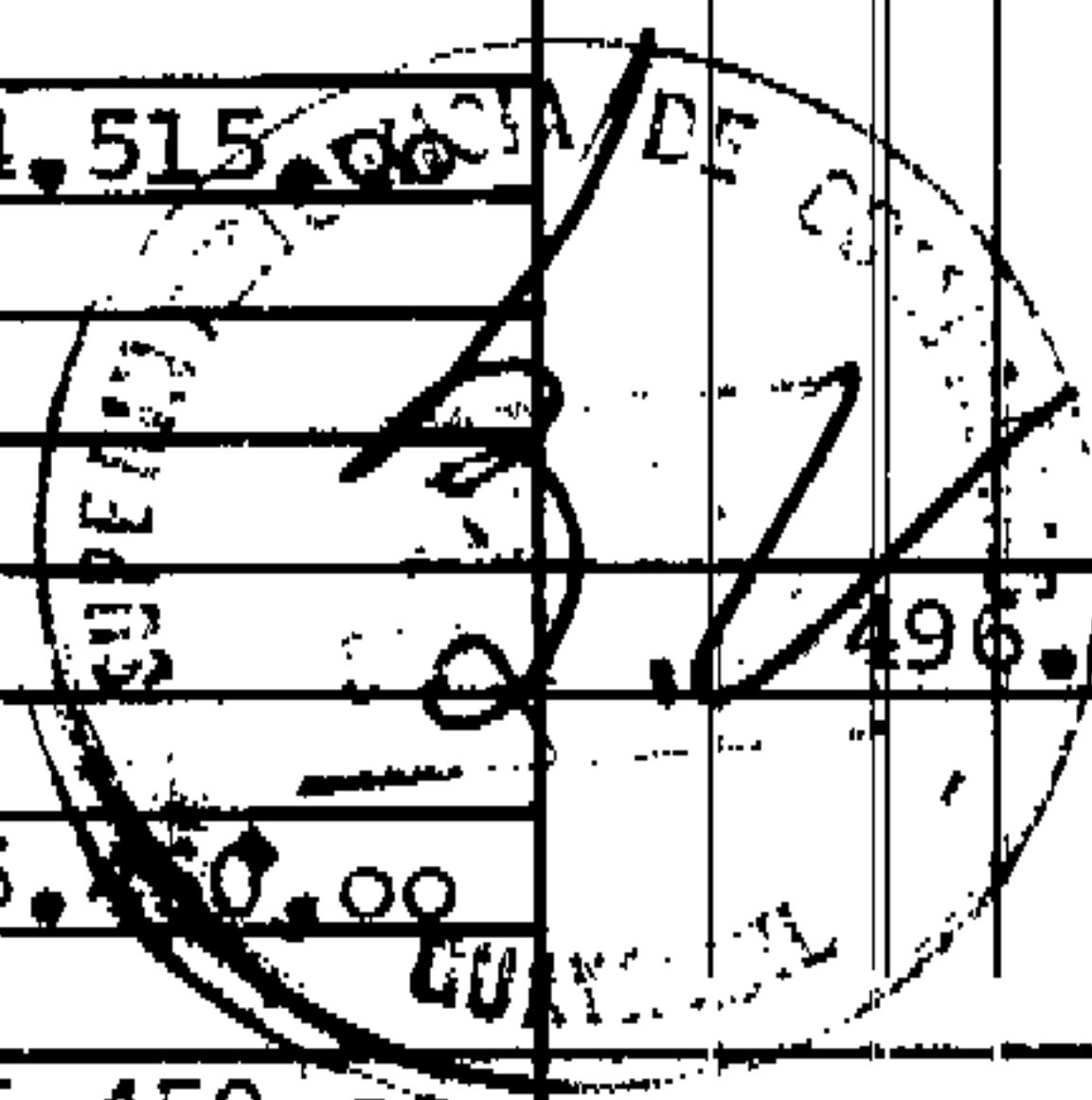
MAY 10 1984

EXPEDIENTE

DE

GUAYAMA

MAY 10 1984



DENOMINACION DE LA COMPAÑIA SEGUN ESTATUTOS	C. I. I. U.	No. EXPEDIENTE
INVERSIONES SUEZ S.A.	09906342194001	

TRANSACCIONES DE BIENES Y SERVICIOS
(EN SUCRES)

PERIODO: Del 1 de Enero al 31 de Diciembre 98

CONCEPTO	PROCEDENCIA		TOTAL
	NACIONAL	EXTRANJERA	
10. COMPRAS			
10.0 Materia Prima			
10.1 Mercadería			
10.2 Maquinaria y Equipo			
10.3 Donaciones realizadas			
20. PAGOS POR TECNOLOGIA			
20.0 Patentes y Marcas			
20.1 Asistencia Técnica			
20.2 Otros			
30. VENTAS			
30.0 Materias Primas			
30.1 Productos Terminados			
30.2 Donaciones Recibidas			
40. COBROS POR TECNOLOGIA			
40.1 Patentes y Marcas			
40.2 Asistencia Técnica			
40.3 Otros			

PERSONAL OCUPADO Y REMUNERACIONES

PROCEDENCIA	EMPLEADOS			OBREROS	SALIDAS Voluntarias y/o despidos
	Directivos	Administrativo	Técnico		
Nacional No.-					
Remuneración S/.					
Extranjera No.-					
Remuneración S/.					
15o/o Participación S/.					

PROGRAMA ANUAL DE INVERSION

¿Tiene Proyectos de Inversión para el Próximo Año?

SI ☐ NO ☐

Monto de la Inversión Programada:

S/. _____

Construcciones

S/. _____

Maquinaria y equipo

S/. _____

Financiamiento: Recursos Propios _____ o/o

Prestados _____ o/o

La Inversión programada servirá para

Expansión ☐ Racionalización ☐ Reposición ☐